


| | | |
|--|---|---|
| Anziehvorschrift für Zylinderkopf | 075.830 |  Das Original |
| Tightening Instructions for Cylinder Head | | |
| Instructions de serrage pour culasse | | |
| Prescripciones de apriete para culatas | | |
| | passend für / suitable for adaptable à / adaptable a | PSA |

Schraubenkopf / Head shape Anziehreihenfolge/Tightening sequence/Ordre de serrage/Orden de apriete
Tête de vis / Cabeza de tornillo



267.550
M12x1,5x126



Anziehen/ * 20 Nm
Tightening/ 60 Nm
Serrage/ ► 220°
Apriete

Zeichenerklärung / Explanations / Explication / Explicacion

| | | | | |
|---|---|------------------------------|--------------------------------|---------------------------------------|
| * | neue Zylinderkopfschrauben verwenden | use new cylinder head bolts | utiliser des vis neuves | emplar tornillos nuevos |
| ★ | Warmlauf (80°C) | warm up time (80°C) | chauffage (80°C) | calentamiento (80°C) |
| □ | Schrauben einzeln lösen und wieder anziehen | loosen and tighten each bolt | deserrer et serrer vis par vis | aflojar y apretar tornillo a tornillo |
| ● | Setzzeit | relaxation time | durée de tassement | tiempo de espera |
| ► | Drehwinkel | torque angle | angle de serrage | ángulo de giro |

Motortyp / Engine type / Type de moteur / Tipo de motor

Ø: 86 mm, $\frac{\text{mm}}{2}$: 1,35 mm, 2 Kerben/notches

Mot: DW10 TD/UTD/ATED/BTED, RHS, RHV, RHX, RHZ
2,0 Itr. HDi Diesel

Berlingo, C5, Evasion, Jumper, Jumpy, Xantia, Xsara
Ducato, Scudo, Ulysse, Zeta, 206, 306, 307, 406, 407,
607, 806, Boxer, Expert, Partner, Grand Vitara

ElringKlinger AG, Max-Eyth-Str.2
72581 Dettingen / Erms. Tel. 07123/724 601

075.830